

Традиционные ценности и налогообложение женатых пар | Les valeurs traditionnelles et l'imposition des couples mariés

Auteur: Татьяна Гирко, [Берн](#) , 15.02.2016.



© RTS

28 февраля швейцарцам предстоит голосовать по инициативе, направленной против фискальной дискриминации женатых пар. Сложность в установлении других моделей налогообложения заключается в традиционных ценностях страны, считает социолог Франсуа Хопфлингер.

|

Le 28 février les Suisses vont voter sur l'initiative contre la pénalisation fiscale des couples

mariés. La difficulté d'instaurer d'autres modèles d'imposition réside dans les valeurs traditionnelles du pays, estime le sociologue François Höpflinger.
Les valeurs traditionnelles et l'imposition des couples mariés

В конце февраля на суд граждан Конфедерации будет вынесена инициатива Христианско-демократической партии (PDC), о которой «Наша Газета.ch» уже [подробно рассказывала](#). Вкратце, основная ее задача заключается в том, чтобы закрепить в Конституции страны положение, согласно которому союз между мужчиной и женщиной не должен подвергаться дискриминации с точки зрения налогообложения или социального страхования. Увы, в соответствии с действующей в Швейцарии системой, в некоторых случаях женатые пары вынуждены платить больше налогов, чем граждане, не связанные узами брака.

Эта проблема обсуждается в Швейцарии, по меньшей мере, с 1984 года, когда Федеральный суд постановил, что налогообложение женатой пары противоречит Конституции, если общий размер обязательств перед бюджетом превышает 10% суммы, которую платили бы два человека по отдельности (напомним, что в стране применяется прогрессивная шкала налогообложения дохода, а женатая пара считается одним плательщиком).

Многие кантоны после этого постановления приняли ряд мер, направленных на устранение несправедливости, однако на федеральном уровне почти все предложенные реформы потерпели крах. Таким образом, на сегодняшний день около 80 тысяч пар (5% общего числа) платят «лишние» налоги. По оценке депутата Евангелистской партии Марианны Штрейф, в зависимости от кантона их размер на 9,6% – 276% превышает платежи, перечисленные неженатыми налогоплательщиками по отдельности.

Один из основных аргументов противников инициативы PDC «Против [налоговой] дискриминации брака» заключается в том, что авторы предложенного текста одновременно вносят в Конституцию страны определение брака как союза между мужчиной и женщиной, отнимая таким образом право на справедливое налогообложение [зарегистрированных партнеров](#) (эта вид союза предназначается, в первую очередь, для однополых пар). Кроме того, закрепляя определение женатой пары как единой ячейки общества, PDC отсекает альтернативные методы, в частности, индивидуальное налогообложение, за которое выступают Социалистическая и Либерально-радикальная партии. Не забывают противники инициативы и о потерях бюджета, которые, по некоторым оценкам, могут достичь 2 млрд франков.

В то время как авторов проекта критикуют за «ретроградное определение брака», отстающее от современных реалий, социолог Франсуа Хопфлингер обращает внимание на корень проблемы несправедливого налогообложения женатых пар, выросшей, по его мнению, из традиционных ценностей, воспитывавшихся на протяжении многих лет в швейцарском обществе.

«Картинка традиционной семьи крепко укоренилась в представлении швейцарцев,

включая молодое поколение», – отмечает специалист на страницах газеты Le Matin, напоминая, что в Конфедерации дольше, чем во многих других странах, считалось нормой, что мать семейства оставалась дома с детьми, а отец зарабатывал на жизнь. Соответственно, вопросы, связанные с налогообложением женатой пары, в которой работают оба супруга, были неактуальны.

«Только в Швейцарии такая модель смогла существовать достаточно долго, в частности, по той причине, что одной зарплатой было достаточно, чтобы содержать семью», – говорит Франсуа Хопфлингер. С течением времени ситуация менялась: женщины начали интересоваться собственной карьерой, и образ идеальной домохозяйки перестал быть обязательным атрибутом благополучия и успеха в жизни. Кроме того, сегодня не все швейцарские семьи могут позволить себе жить лишь на одну зарплату. С другой стороны, желание гомосексуальных пар иметь возможность сочетаться законным браком вызвало переоценку традиционных ценностей, считает социолог.

Результаты опроса общественного мнения показывают, что аргументы противников инициативы звучат не слишком убедительно для граждан Конфедерации. В конце января в поддержку предложения PDC высказывались 67% населения, в то время как лишь 21% респондентов были настроены голосовать против. Судя по всему, «ретроградный» взгляд на брак не пугает швейцарцев, хотя и модель «женщина – хранительница очага, мужчина – добытчик» утратила актуальность. Окончательный вердикт граждан Конфедерации мы скоро узнаем.

[налогообложение в швейцарии](#)

[инициатива за равенство перед налогом в Швейцарии](#)

[налоги в Швейцарии](#)

Статьи по теме

[Швейцарцы восстановят налоговую справедливость для супружеских пар](#)

[Против налоговой дискриминации брака и других союзов](#)

[Реформа налогообложения семьи – слишком дорого?](#)

[Мужчина и женщина – невыгодный союз?](#)

Source URL:

<http://www.nashagazeta.ch/news/politique/tradicionnye-cennosti-i-nalogooblozhenie-zhenat-uh-par>